EUROPOS
KOMISIJA

Briuselis, 2025 05 28
COM(2025) 291 final/2
Downgraded on 4.7.2025

2025/0152 (NLE)

Pasiūlymas

TARYBOS SPRENDIMAS

kuriuo nustatoma pozicija, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu įsteigtoje Partnerystės taryboje, dėl joje Sąjungos ir Jungtinės Karalystės pateiktinos bendros deklaracijos

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

1. PASIŪLYMO DALYKAS

Šis pasiūlymas susijęs su sprendimu, kuriuo nustatoma pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu (toliau – Susitarimas arba Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimas) įsteigtoje Partnerystės taryboje. Pozicija susijusi su bendra deklaracija, kurią turi pateikti Sąjunga ir Jungtinė Karalystė Susitarimu įsteigtoje Partnerystės taryboje.

2. PASIŪLYMO APLINKYBĖS

2.1. ES ir JK prekybos ir bendradarbiavimo susitarimas

Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimas buvo pasirašytas 2020 m. gruodžio 30 d., laikinai taikomas nuo 2021 m. sausio 1 d. ir įsigaliojo 2021 m. gegužės 1 d. Juo nustatomas Sąjungos ir Jungtinės Karalystės abipuses teises ir pareigas, bendrus veiksmus ir specialias procedūras apimančių plataus masto santykių pagrindas.

2.2. Partnerystės taryba

Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo 7 straipsnio 1 dalimi įsteigiama Partnerystės taryba. Jos pagrindinės užduotys, apibrėžtos pagal Susitarimo 7 straipsnio 3 dalį, yra stebėti, kaip siekiama Susitarimo tikslų, ir prižiūrėti bei lengvinti Susitarimo įgyvendinimą ir taikymą. Europos Sąjunga ir Jungtinė Karalystė gali kreiptis į ją bet kuriuo Susitarimo įgyvendinimo, taikymo ir išaiškinimo klausimu.

2.3. Numatomas Partnerystės tarybos aktas

Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo šalys turi pateikti bendrą deklaraciją Susitarimo 7 straipsnio 1 dalimi įsteigtoje Partnerystės taryboje dėl politinio sutarimo, kad Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo antros dalies pirmo podalio VIII antraštinės dalies tikslų turėtų būti siekiama toliau, todėl tikslinga pratęsti VIII antraštinės dalies taikymą.

3. POZICIJA, KURIOS TURI BŪTI LAIKOMASI SĄJUNGOS VARDU

Pozicija, kurios turi būti laikomasi Sąjungos vardu, yra pritarti tam, kad būtų priimta Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu įsteigtoje Partnerystės taryboje Sąjungos ir Jungtinės Karalystės pateiktina bendra deklaracija.

Įgyvendinant Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimą, kaip abipusę naudą teikiančios plataus užmojo, plataus masto ir subalansuotos ekonominės partnerystės elementą, bendroje deklaracijoje turėtų būti išreikštas Sąjungos ir Jungtinės Karalystės politinis sutarimas, kad tikslinga toliau siekti Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo antros dalies pirmo podalio VIII antraštinės dalies „Energetika“ (toliau – VIII antraštinė dalis) tikslų ir pratęsti VIII antraštinės dalies taikymą. Tai būtų padaryta pagal Susitarimo 331 straipsnio 2 dalį.

4. TEISINIS PAGRINDAS

4.1. Procedūrinis teisinis pagrindas

4.1.1. Principai

Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV) 218 straipsnio 9 dalyje numatyti Tarybos sprendimai, kuriais nustatomos „*pozicijos, kurios Sąjungos vardu priimamos susitarimu*

įsteigtame organe, kai tam organui reikia priimti teisinę galią turinčius aktus, išskyrus aktus, papildančius arba pakeičiančius susitarimo institucinę struktūrą“.

4.1.2. Taikymas šiuo atveju

Partnerystės taryba yra susitarimu, būtent Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu, įsteigtas organas.

Bendra deklaracija, kurią Sąjunga ir Jungtinė Karalystė ketina pateikti Partnerystės taryboje, bus pateikta bendru sutarimu.

Todėl siūlomo sprendimo procedūrinis teisinis pagrindas yra SESV 218 straipsnio 9 dalis.

4.2. Materialinis teisinis pagrindas

4.2.1. Principai

Sprendimo pagal SESV 218 straipsnio 9 dalį materialinis teisinis pagrindas pirmiausia priklauso nuo numatomo akto, dėl kurio Sąjungos vardu nustatoma pozicija, tikslo ir turinio. Jeigu numatomu aktu siekiama dviejų tikslų arba jį sudaro dvi dalys ir jeigu vieną iš tų tikslų ar dalių galima laikyti pagrindiniu tikslu arba pagrindine dalimi, o kita dalis ar kiti tikslai yra tik papildomi, sprendimas pagal SESV 218 straipsnio 9 dalį turi būti grindžiamas tik vienu materialiniu teisiniu pagrindu – tuo, kurio reikalauja pagrindinis ar svarbesnis tikslas arba dalis.

Atsižvelgiant į tai, kad numatomu aktu siekiama kelių tikslų arba jį sudaro kelios dalys, kurie (-ios) yra neatsiejamai susiję (-usios) ir nė vienas (-a) iš jų nėra tik papildomas (-a), sprendimo pagal SESV 218 straipsnio 9 dalį materialinis teisinis pagrindas išimties tvarka turės apimti įvairius atitinkamus teisinius pagrindus.

4.2.2. Taikymas šiuo atveju

Numatomo akto tikslas ir turinys yra susiję su energetika. Todėl siūlomo sprendimo materialinis teisinis pagrindas yra SESV 194 straipsnio 2 dalis.

4.3. Išvada

Siūlomo sprendimo teisinis pagrindas turėtų būti SESV 194 straipsnio 2 dalis kartu su SESV 218 straipsnio 9 dalimi.

5. NUMATOMO AKTO SKELBIMAS

Kadangi Partnerystės tarybos sprendimo tikslas – priimti sprendimą pagal Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimą, priimtą Partnerystės tarybos sprendimą tikslinga paskelbti *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

2025/0152 (NLE)

Pasiūlymas

TARYBOS SPRENDIMAS

kuriuo nustatoma pozicija, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu įsteigtoje Partnerystės taryboje, dėl joje Sąjungos ir Jungtinės Karalystės pateiktinos bendros deklaracijos

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 194 straipsnio 2 dalį kartu su 218 straipsnio 9 dalimi,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

(1) Tarybos sprendimu (ES) 2021/689[1] Sąjunga sudarė Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimą (toliau – Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimas arba Susitarimas) ir jisbuvo laikinai taikomas nuo 2021 m. sausio 1 d., o įsigaliojo 2021 m. gegužės 1 d.;

(2) Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo antros dalies pirmo podalio VIII antraštinės dalies „Energetika“ (toliau – VIII antraštinė dalis) tikslai yra sudaryti palankesnes sąlygas Europos Sąjungos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės (toliau – Jungtinė Karalystė) tarpusavio prekybai ir investicijoms energetikos ir žaliavų srityse ir remti tiekimo saugumą ir aplinkos tvarumą, visų pirma prisidedant prie kovos su klimato kaita šiose srityse;

(3) pagal Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo 331 straipsnio 1 dalį, VIII antraštinė dalis nustoja galioti 2026 m. birželio 30 d.;

(4) pagal Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo 331 straipsnio 2 dalį, Partnerystės taryba nuo 2026 m. liepos 1 d. iki 2026 m. gruodžio 31 d. gali nuspręsti pratęsti VIII antraštinės dalies taikymą iki 2027 m. kovo 31 d. Nuo 2027 m. balandžio 31 d. iki 2027 m. gruodžio 27 d. ir bet kuriuo metu bet kuriais paskesniais metais Partnerystės taryba gali nuspręsti pratęsti VIII antraštinės dalies taikymą iki kitų metų kovo 31 d.;

[1] 2021 m. balandžio 29 d. Tarybos sprendimas (ES) 2021/689 dėl Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimo ir Europos Sąjungos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės susitarimo dėl keitimosi įslaptinta informacija ir jos apsaugos saugumo procedūrų sudarymo Sąjungos vardu (OL L 149, 2021 4 30, p. 2).

(5) kad būtų pasiekti VIII antraštinės dalies tikslai, Sąjungai ir Jungtinei Karalystei tikslinga Partnerystės taryboje pateikti bendrą deklaraciją, kuria išreiškiamas jų politinis sutarimas, kad tikslinga pratęsti VIII antraštinės dalies taikymą;

(6) Prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu įsteigtoje Partnerystės taryboje Sąjunga ir Jungtinė Karalystė turi priimti bendrą deklaraciją;

(7) tikslinga nustatyti poziciją, kurios turi būti laikomasi Sąjungos vardu, dėl Partnerystės taryboje Sąjungos ir Jungtinės Karalystės pateiktinos bendros deklaracijos, kuria išreiškiamas jų politinis sutarimas, kad tikslinga pratęsti VIII antraštinės dalies taikymą. Tai turėtų būti padaryta pagal Susitarimo 331 straipsnio 2 dalį, visą laiką užtikrinant bendrą teisių ir pareigų pusiausvyrą,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Europos Sąjungos bei Europos atominės energijos bendrijos ir Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prekybos ir bendradarbiavimo susitarimu įsteigtoje Partnerystės taryboje, dėl Sąjungos ir Jungtinės Karalystės bendros deklaracijos išdėstyta Partnerystės taryboje Sąjungos ir Jungtinės Karalystės pateiktinos bendros deklaracijos projekte šio sprendimo I priede.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta Briuselyje

Tarybos vardu
Pirmininkas / Pirmininkė